

Solicitud de Exención Anual del Impuesto de Artes 2012

Para el año de Ene. 1 - Dic. 31 del 2012 Debido: Junio 10 del 2013

Form **ARTX
2012ESP**

Para los residente de Portland con ingresos en o por debajo del nivel de pobreza federal. Un hogar incluye todos los residentes dentro de la vivienda quienes fueron incluidos en la declaración de impuestos federales o del estado. Adjuntar documentos justificativos (p. ej., declaración de impuestos y la carta de premio de estampillas para comida) e information adicional de algún otro miembro del hogar.

Dirección del Hogar en Portland

Dirección del Hogar en el 2012 (eje., 111 SW Columbia St, #600) - **No Apartado Postal** Código Postal

Correo Electrónico Del Hogar (o correo electrónico de la persona preparando la solicitud) Numero total de personas en el hogar (adultos y niños)

1	Nombre (primero, segundo, apellido, sufijo)	Seguro Social (4 Ultimo #s)	Año de Nacimiento	Ingresos \$
2	Nombre (primero, segundo, apellido, sufijo)	Seguro Social (4 Ultimo #s)	Año de Nacimiento	Ingresos \$
3	Nombre (primero, segundo, apellido, sufijo)	Seguro Social (4 Ultimo #s)	Año de Nacimiento	Ingresos \$
4	Nombre (primero, segundo, apellido, sufijo)	Seguro Social (4 Ultimo #s)	Año de Nacimiento	Ingresos \$

Suma total de Ingresos del Hogar
(Suma total de Ingresos de cada miembro del hogar) **\$** _____

Entiendo que mi solicitud de exención esta sujeta a verificación y que debo proporcionar documentos de verificación (por ejemplo, declaración de impuestos federales y la carta de adjudicación para asistencia publica de estampillas, para comida, o el Formulario 4506-T) para apoyar las afirmaciones anteriores. Al no proporcionar la documentación para apoyar su solicitud resultara en el rechazo de la solicitud.

Firma Fecha Numero de Teléfono Durante el Día

Mande este formulario a: Revenue Bureau Arts Tax, PO Box 1278, Portland, OR 97207 | **En Línea:** www.portlandoregon.gov/artstax (o www.artstax.net)

Instrucciones

- Solo llene este formulario si sus ingresos del hogar están en, o por debajo del nivel de pobreza federal (ver la tabla). Puede incluir a todos los adultos de la familia en un solo formulario. Si su ingreso familiar esta por encima del nivel de pobreza federal, llene el formulario ARTS 2012.
- En las líneas 1 a 4 de arriba entre todos los miembros del hogar (adultos y niños/as). Adjunte una página adicional si hay más de cuatro miembros en el hogar.
- Introduzca el ingreso total del 2012 para cada miembro del hogar. Todos los ingresos son considerados, independientemente de la cantidad o si es sujeto a impuestos o no. Los ingresos pueden provenir de los salarios, trabajo independiente, inversiones, alquileres, retiros/jubilación (incluyendo el Seguro Social), discapacidad, desempleo, el sostén por parte de uno de los cónyuges, pensión alimenticia o cualquier otro medio de ingreso.
- Usted debe proporcionar documentos de verificación para que su exención sea aprobada. Por favor proporcione una copia firmada de su formulario federal 1040 (paginas 1 y 2) del 2012. Si usted no puede proporcionar este formulario (por ejemplo, no esta sujeto a los requisitos de presentación del formulario 1040), puede proporcionar una copia de la carta de adjudicación para asistencia pública de SNAP (Supplemental Nutrition Assistance Program) o beneficios de TANF (Tenmporaru Assistance for Needy Families). Si usted no puede proporcionar ninguna de estas usted debe proporcionar un formulario federal 4506-T (Solicitud de transcripción de impuestos). Usted puede imprimir este formulario en nuestro sitio web www.portlandoregon.gov/artstax (o www.artstax.net).

Pautas de Pobreza 2012

Personas en el Hogar	Pauta de Pobreza
1	\$11,170
2	\$15,130
3	\$19,090
4	\$23,050
5	\$27,010
6	\$30,970
7	\$34,930
8	\$38,890

Por cada persona adicional agregue \$3,960.